

Dziennik Urzędowy C 189

Unii Europejskiej

Tom 51

Wydanie polskie

Informacje i zawiadomienia

26 lipca 2008

<u>Powiadomienie nr</u>	Spis treści	Strona
II <i>Informacje</i>		
INFORMACJE INSTYTUCJI I ORGANÓW UNII EUROPEJSKIEJ		
Komisja		
2008/C 189/01	Zezwolenie na pomoc państwa w ramach przepisów zawartych w art. 87 i 88 Traktatu WE — Przypadki, względem których Komisja nie wnosi sprzeciwu ⁽¹⁾	1
2008/C 189/02	Brak sprzeciwu wobec zgłoszonej koncentracji (Sprawa COMP/M.5184 — Arcapita/Freightliner) ⁽¹⁾	5
IV <i>Zawiadomienia</i>		
ZAWIADOMIENIA INSTYTUCJI I ORGANÓW UNII EUROPEJSKIEJ		
Parlament Europejski		
2008/C 189/03	Konferencja organów wyspecjalizowanych w sprawach wspólnotowych parlamentów państw członkowskich Unii Europejskiej i Parlamentu Europejskiego (COSAC) — Kontrybucje przyjęte na XXXIX spotkaniu COSAC — Brdo pri Kranju, 7–8 maja 2008 r.	6
Komisja		
2008/C 189/04	Kursy walutowe euro	9



ZAWIADOMIENIA PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

2008/C 189/05	Informacje przekazane przez państwa członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 1628/2006 w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE do krajowej regionalnej pomocy inwestycyjnej ⁽¹⁾	10
---------------	--	----

V Ogłoszenia

PROCEDURY ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ WSPÓLNEJ POLITYKI HANDLOWEJ

Komisja

2008/C 189/06	Zawiadomienie o zbliżającym się wygaśnięciu niektórych środków wyrównawczych dotyczących przywozu białiny pościelowej pochodzącej z Indii	12
---------------	---	----

PROCEDURY ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POLITYKI KONKURENCJI

Komisja

2008/C 189/07	Upřednie zgłoszenie koncentracji (Sprawa COMP/M.5229 — OMV/Lehman/Met/JV) — Sprawa kwalifikująca się do rozpatrzenia w ramach procedury uproszczonej ⁽¹⁾	13
2008/C 189/08	Pomoc państwa — Francja (Artykuły 87–89 Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską) — Zawiadomienie Komisji zgodnie z art. 88 ust. 2 Traktatu WE — Wycofanie zgłoszenia — Pomoc państwa C 51/07 (ex N 530/07) — Wsparcie ze strony Agence de l'innovation industrielle na rzecz programu VHD ⁽¹⁾	14

INNE AKTY

Komisja

2008/C 189/09	Opinia dotycząca wniosku złożonego na mocy art. 30 dyrektywy 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady — Przedłużenie terminu — Wniosek państwa członkowskiego	15
---------------	---	----



⁽¹⁾ Tekst mający znaczenie dla EOG

II

(Informacje)

INFORMACJE INSTYTUCJI I ORGANÓW UNII EUROPEJSKIEJ

KOMISJA

Zezwolenie na pomoc państwa w ramach przepisów zawartych w art. 87 i 88 Traktatu WE**Przypadki, względem których Komisja nie wnosi sprzeciwu**

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2008/C 189/01)

Data przyjęcia decyzji	20.5.2008
Numer pomocy	N 598/06
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	Andalucía
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Ayudas de finalidad regional a la inversión y al empleo ligado a la inversión, ayudas en favor de las PYMES para consultaría e incentivos a la creación de pequeñas empresas y a la fase inicial de desarrollo de las pequeñas empresas por la Administración de la Junta de Andalucía en el 2007, 2008 y 2009
Podstawa prawna	Decreto nº 21/2007 de 30 de enero, por el que se establece el marco regulador de las ayudas de finalidad regional y en favor de las pequeñas y medianas empresas (PYMES) que se concedan por la Administración de la Junta de Andalucía en los años 2007, 2008 y 2009
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rozwój regionalny, małe i średnie przedsiębiorstwa, zatrudnienie
Forma pomocy	Dotacje bezpośrednie, dotacja na spłatę oprocentowania, pożyczka uprzywilejowana
Budżet	Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu: 888 mln EUR
Intensywność pomocy	40 %, 50 %, 60 %
Czas trwania	2008-31.12.2009
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Junta de Andalucía Consejería de la Presidencia Plaza de la Contratación nº 3 E-41071 Sevilla
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Data przyjęcia decyzji	7.5.2008
Numer pomocy	N 741/07
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	Canarias
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Modificación del régimen de ayudas de Estado N 376/06 — Zona Especial Canaria (ZEC)
Podstawa prawna	Propuesta de disposición transitoria del Borrador del Proyecto de Real Decreto por el que se aprueba el Reglamento de Desarrollo de la Ley nº 19/94 de 6 de julio, de modificación del Régimen Económico y Fiscal de Canarias, en materia de incentivos fiscales en la imposición indirecta, la reserva para inversiones en Canarias y la Zona Especial Canaria. Real Decreto-Ley nº 12/2006, de 29 de diciembre, por el que se modifican la Ley nº 19/1994, de 6 de julio, de modificación del Régimen Económico y Fiscal de Canarias, y el Real Decreto-Ley nº 2/2000, de 23 de junio
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rozwój regionalny
Forma pomocy	Ulga podatkowa
Budżet	Roczne wydatki planowane w ramach programu pomocy: 20,8 mln EUR. Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu: 104 mln EUR
Intensywność pomocy	40 %
Czas trwania	1.1.2009-31.12.2013
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministerio de Economía y Hacienda C/ Alcalá nº 9 E-28071 Madrid Consejería de Economía y Hacienda del Gobierno de Canarias Avda. José Manuel Guimerá nº 10 E-38071 Santa Cruz de Tenerife
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Data przyjęcia decyzji	16.4.2008
Numer pomocy	NN 22/08
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	Canarias
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Arbitrio sobre las Importaciones y Entregas de Mercancías en las Islas Canarias (AIEM)

Podstawa prawna	Council Decision of 20 June 2002 on the AIEM tax applicable in the Canary Islands Ley n° 20/1991, de 7 de junio, de modificación de los aspectos fiscales del Régimen Económico y Fiscal de Canarias Ley n° 24/2001, de 27 de diciembre, de Medidas Fiscales, Administrativas y del Orden Social Ley n° 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rozwój regionalny
Forma pomocy	Ulga podatkowa
Budżet	Roczne wydatki planowane w ramach programu pomocy: 104 mln EUR. Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu: 520 mln EUR
Intensywność pomocy	40 %
Czas trwania	1.1.2007-31.12.2011
Sektory gospodarki	Sektory związane z produkcją, przemysł chemiczny i farmaceutyczny, rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Consejería de Economía y Hacienda del Gobierno de Canarias Avda. José Manuel Guimerá n° 10 E-38071 Santa Cruz de Tenerife
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

—

Data przyjęcia decyzji	30.4.2008
Numer pomocy	NN 25/08
Państwo członkowskie	Niemcy
Region	Nordrhein-Westfalen
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Risikoabschirmung WestLB
Podstawa prawna	—
Rodzaj środka pomocy	Pomoc indywidualna
Cel pomocy	Ratowanie przedsiębiorstw znajdujących się w trudnej sytuacji
Forma pomocy	Gwarancja
Budżet	Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu: 5 000 mln EUR
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	8.2.2008-8.8.2008

Sektory gospodarki	Pośrednictwo finansowe
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Land Nordrhein-Westfalen Stadttor 1 D-40219 Düsseldorf
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Data przyjęcia decyzji	2.7.2008
Numer pomocy	N 103/08
Państwo członkowskie	Rumunia
Region	NUTS II
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Schema de ajutor de stat privind dezvoltarea regională prin stimularea investițiilor
Podstawa prawna	Proiectul de Hotărâre de Guvern privind dezvoltarea regională prin stimularea investițiilor
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rozwój regionalny, zatrudnienie
Forma pomocy	Dotacje bezpośrednie
Budżet	Całkowita kwota pomocy przewidziana w ramach programu: 2 070 mln RON
Intensywność pomocy	50 %
Czas trwania	31.12.2012
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministerul Economiei și Finanțelor Strada Apolodor nr. 17, sector 5 București, România
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Brak sprzeciwu wobec zgłoszonej koncentracji
(Sprawa COMP/M.5184 — Arcapita/Freightliner)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2008/C 189/02)

W dniu 18 lipca 2008 r. Komisja podjęła decyzję o nie sprzeciwianiu się wyżej wymienionej koncentracji oraz uznaniu jej za zgodną z regulami wspólnego rynku. Powyższa decyzja zostaje wydana na mocy art. 6 ust. 1 lit. b) rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004. Pełny tekst decyzji jest dostępny wyłącznie w języku angielskim i będzie opublikowany po uprzednim usunięciu ewentualnych tajemnic handlowych przedsiębiorstw. Tekst decyzji będzie dostępny:

- na stronie internetowej: Europa — Dyrekcja Generalna do spraw Konkurencji (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Strona ta została wyposażona w różnorodne opcje wyszukiwania, takie jak spis firm, numerów spraw, dat oraz spis sektorów przemysłowych, które mogą być pomocne w znalezieniu poszczególnych decyzji w sprawach połączeń,
 - w formie elektronicznej na stronie internetowej EUR-Lex, pod numerem dokumentu 32008M5184. EUR-Lex pozwala na dostęp on-line do dokumentacji prawa Europejskiego (<http://eur-lex.europa.eu>).
-

IV

(Zawiadomienia)

ZAWIADOMIENIA INSTYTUCJI I ORGANÓW UNII EUROPEJSKIEJ

PARLAMENT EUROPEJSKI

Konferencja organów wyspecjalizowanych w sprawach wspólnotowych parlamentów państw członkowskich Unii Europejskiej i Parlamentu Europejskiego (COSAC)**Kontrybucje przyjęte na XXXIX spotkaniu COSAC**

Brdo pri Kranju, 7–8 maja 2008 r.

(2008/C 189/03)

1. Rola parlamentów po wejściu w życie Traktatu z Lizbony

- 1.1. COSAC z zadowoleniem przyjmuje podpisanie Traktatu z Lizbony oraz jego ratyfikowanie przez trzysta państw członkowskich⁽¹⁾, oraz wzywa parlamenty oraz obywateli pozostałych państw członkowskich do udzielenia poparcia dla Traktatu.
- 1.2. COSAC z zadowoleniem przyjmuje zapisy Traktatu z Lizbony odnoszące się do wzmocnionej roli parlamentów narodowych, które umożliwią im większe zaangażowanie w proces decyzyjny Unii Europejskiej. COSAC zauważa, że od parlamentów narodowych zależy rozwój mechanizmów ułatwiających korzystanie z większych praw przyznanych przez Traktat.
- 1.3. Odnotowując 50. urodziny Parlamentu Europejskiego, COSAC wyraża swoje uznanie dla jego pracy mającej na celu bezpośrednie zaangażowanie obywateli europejskich w proces decyzyjny Unii Europejskiej. Ponadto COSAC wierzy, że postanowienia Traktatu z Lizbony uwydatnią rolę Parlamentu Europejskiego i jako współ-legislator będzie wносить wkład w większą legitymację decyzji podejmowanych na poziomie unijnym.
- 1.4. COSAC uważa, że jeśli nowe prawa parlamentów narodowych, przewidziane w Traktacie z Lizbony, zostaną wykorzystane, COSAC jak również IPEX i stali przedstawiciele parlamentów narodowych przy Unii Europejskiej będą mogli odgrywać ważną rolę w dialogu między parlamentami narodowymi. Jest to również wezwanie do pełnej współpracy instytucji Unii Europejskiej.
- 1.5. COSAC zachęca parlamenty narodowe i Parlament Europejski do wprowadzenia i promowania swoich strategii komunikacyjnych w celu informowania obywateli o postanowieniach Traktatu z Lizbony.

2. Współpraca z instytucjami Unii Europejskiej

- 2.1. Mechanizm, dzięki któremu Komisja bezpośrednio przesyła wszystkie nowe propozycje i dokumenty konsultacyjne do parlamentów narodowych, jest uważany za korzystny. Ponadto mechanizm ten umożliwia monitorowanie spraw unijnych przez parlamenty narodowe.

⁽¹⁾ Stan na 8 maja 2008 r.

- 2.2. COSAC rozpoznaje wysiłki Komisji na rzecz ustosunkowania się do działań podejmowanych przez parlamenty narodowe. Jednakże COSAC zachęca Komisję — zgodnie z konkluzjami XXXVII spotkania COSAC w Berlinie i XXXVIII spotkania COSAC w Estoril — do przekazywania parlamentom narodowym ocen środków i planów obecnie przygotowanych do wdrożenia, tak by działania parlamentów narodowych były brane pod uwagę podczas określania polityki Komisji jak również Programu Legislacyjnego i Prac na rok 2009.
- 2.3. COSAC zachęca Komisję Europejską:
- do bezpośredniego przekazywania parlamentom narodowym informacji o treści oraz dokładnych danych publikacji nowych propozycji i dokumentów konsultacyjnych, które zostaną opublikowane;
 - do przekazywania swoich odpowiedzi na działania podjęte przez parlamenty narodowe, nie tylko do tych parlamentów narodowych, które wyraziły swoją opinię, oraz do Parlamentu Europejskiego i Rady, ale również do wszystkich innych parlamentów narodowych;
 - do bezpośredniego przekazywania parlamentom narodowym tygodniowej listy wszystkich nowych dokumentów opublikowanych przez Komisję.
- 2.4. COSAC, w świetle postanowień Traktatu z Lizbony, zachęca również Komisję oraz Radę i Parlament Europejski do stworzenia mechanizmu, informującego parlamenty narodowe o przygotowanej ostatecznej wersji językowej propozycji legislacyjnej, która zostanie przekazana do właściwych parlamentów narodowych oraz wskazującego datę końcową upływu ośmiotygodniowego okresu, który uprawnia do złożenia opinii do propozycji. COSAC kładzie nacisk na konieczność przekazywania przez Komisję dodatkową ścieżką propozycji, co do których mechanizm wcześniejszego ostrzegania ma zastosowanie.
- 2.5. COSAC wierzy, że po wejściu w życie Traktatu z Lizbony dialog pomiędzy Komisją Europejską a parlamentami narodowymi dotyczący indywidualnych propozycji powinien być kontynuowany, i jako wymiana poglądów pomiędzy parlamentami narodowymi a Komisją Europejską przyniesie istotną wartość dodaną przejrzystości i demokratycznej legitymacji procesu legislacyjnego w Unii Europejskiej.

3. Strategia Lizbońska i parlamenty narodowe

- 3.1. COSAC z zadowoleniem przyjmuje konkluzje przyjęte przez Radę Europejską w dniach 13–14 marca 2008 r. w Brukseli. COSAC zwraca uwagę na fakt, iż nowy 3 letni cykl strategii wzrostu i pracy jak również przyjęcie ram czasowych i zasad dla pakietu energetycznego i zmian klimatycznych ma duże znaczenie dla życia gospodarczego i społecznego obywateli.
- 3.2. COSAC zauważa, że Rada Europejska zachęca Komisję i państwa członkowskie do wzmocnienia zaangażowania właściwych stron w proces lizboński. Biorąc powyższe pod uwagę, COSAC zachęca parlamenty narodowe do odegrania bardziej aktywnej roli w implementowaniu odnowionej Strategii Lizbońskiej.
- 3.3. COSAC wierzy, że innowacja i kreatywność obywateli europejskich jest kluczowym czynnikiem dla przyszłego wzrostu. W celu zrealizowania ambitnych celów Unii Europejskiej w tym obszarze, COSAC zachęca państwa członkowskie do bardziej skutecznego inwestowania w innowacje i badania, które prowadzić będą do osiągnięcia 3 % wzrostu inwestycji w zakresie rozwoju i badań. Biorąc pod uwagę zaproszenie Rady Europejskiej skierowane do państw członkowskich, COSAC wzywa wszystkie parlamenty narodowe do monitorowania, w jaki sposób są osiąganymi postępy w zakresie celów inwestycyjnych w rozwój i badania w poszczególnych państwach członkowskich zgodnie z Narodowymi Programami Reform.
- 3.4. COSAC podkreśla możliwości swobodnego przepływu wiedzy, rozumianej jako piątej swobody i prowadzącej do osiągnięcia celów odnowionej Strategii Lizbońskiej.
- 3.5. COSAC przypomina instytucjom unijnym znaczenie sektora usług, w którym obecnie powstaje większość nowych miejsc pracy. Swobodny przepływ usług ma kluczowe znaczenie dla tworzenia miejsc pracy, jednakże istnieje rozbieżności w narodowych modelach rynku pracy w poszczególnych państwach członkowskich.

4. **Obszar wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości**

- 4.1. COSAC wita przyjęcie dziewięciu państw członkowskich do Strefy Schengen i spodziewa się, że Bułgaria i Rumunia również dołączą do Strefy Schengen w odpowiednim czasie zgodnie z ustalonym terminarzem przyjętym przez te dwa państwa. Poszerzenie Strefy Schengen jest dużym osiągnięciem we wspieraniu swobodnego przepływu osób, jednej z czterech fundamentalnych wolności w Unii Europejskiej.
- 4.2. Jednocześnie COSAC podkreśla, że rozwój i wprowadzenie Systemu Informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) pozostaje priorytetem oraz zostanie ustanowiony na czas, zgodnie z uzgodnionym terminem tj. do września 2009 r.
- 4.3. COSAC przywiązuje duże znaczenie do współpracy pomiędzy Unią Europejską a państwami Bałkanów Zachodnich w zakresie spraw wewnętrznych, odkąd jest to jeden z najbardziej istotnych obszarów współpracy. Współpraca ta prowadzi do polepszenia bezpieczeństwa w regionie Bałkanów Zachodnich i w rezultacie w całej Unii Europejskiej.
- 4.4. COSAC wierzy, że bieżące wspólne działania Unii Europejskiej i państw Bałkanów Zachodnich w zakresie spraw wewnętrznych, w szczególności w walce ze zorganizowaną przestępczością, określą współpracę w zakresie wykonywania prawa w regionie Bałkanów Zachodnich i implementacji unijnych standardów bezpieczeństwa w tym obszarze. Dostarczą one państwom Bałkanów Zachodnich środki i najlepsze praktyki niezbędne do zwiększenia zaangażowania tych państw w rozwój i realizowanie swoich własnych mechanizmów w tym zakresie.
- 4.5. COSAC wita rozpoczęcie przez Komisję Europejską dialogu z państwami Bałkanów Zachodnich na temat liberalizacji polityki wizowej i wzywa instytucje Unii Europejskiej, państwa członkowskie i państwa Bałkanów Zachodnich do podjęcia dalszych kroków poprzez zaangażowania wszystkich stron w tym zakresie.

5. **Europejska perspektywa dla państw Bałkanów Zachodnich**

- 5.1. COSAC widzi przyszłość wszystkich państw Bałkanów Zachodnich w Unii Europejskiej. W tym zakresie, wita indywidualne wysiłki każdego kraju mające na celu wypełnianie zobowiązań odnoszących się do europejskiej perspektywy.
 - 5.2. Każdy kraj kandydujący musi wypełnić wszystkie kryteria w celu uzyskania członkostwa w Unii Europejskiej. COSAC uważa, że wizja zjednoczonej Europy nie może być wdrażana bez integracji Bałkanów Zachodnich, tak więc Unia Europejska musi kontynuować swoje wysiłki na rzecz wspierania krajów Bałkanów Zachodnich w celu spełnienia przez te kraje kryteriów członkostwa w UE.
-

KOMISJA

Kursy walutowe euro ⁽¹⁾

25 lipca 2008 r.

(2008/C 189/04)

1 euro =

Waluta		Kurs wymiany	Waluta		Kurs wymiany
USD	Dolar amerykański	1,5734	TRY	Lir turecki	1,8966
JPY	Jen	168,77	AUD	Dolar australijski	1,6438
DKK	Korona duńska	7,4619	CAD	Dolar kanadyjski	1,5968
GBP	Funt szterling	0,78880	HKD	Dolar hong kong	12,2698
SEK	Korona szwedzka	9,4610	NZD	Dolar nowozelandzki	2,1159
CHF	Frank szwajcarski	1,6268	SGD	Dolar singapurski	2,1407
ISK	Korona islandzka	127,51	KRW	Won	1 584,41
NOK	Korona norweska	8,0815	ZAR	Rand	11,9481
BGN	Lew	1,9558	CNY	Juan renminbi	10,7275
CZK	Korona czeska	23,595	HRK	Kuna chorwacka	7,2182
EEK	Korona estońska	15,6466	IDR	Rupia indonezyjska	14 352,55
HUF	Forint węgierski	231,35	MYR	Ringgit malezyjski	5,1129
LTL	Lit litewski	3,4528	PHP	Peso filipińskie	69,143
LVL	Łat łotewski	0,7032	RUB	Rubel rosyjski	36,7435
PLN	Złoty polski	3,2080	THB	Bat tajlandzki	52,608
RON	Lej rumuński	3,5675	BRL	Real	2,4808
SKK	Korona słowacka	30,385	MXN	Peso meksykańskie	15,7525

(¹) Źródło: referencyjny kurs wymiany walut opublikowany przez ECB.

ZAWIADOMIENIA PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

Informacje przekazane przez państwa członkowskie, dotyczące pomocy państwa przyznanej na mocy rozporządzenia Komisji (WE) nr 1628/2006 w sprawie zastosowania art. 87 i 88 Traktatu WE do krajowej regionalnej pomocy inwestycyjnej

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2008/C 189/05)

Numer pomocy	XR 12/07
Państwo członkowskie	Irlandia
Region	Border Midlands and West Region, Southern and Eastern Region
Nazwa programu pomocy lub nazwa przedsiębiorstwa otrzymującego uzupełniającą pomoc <i>ad hoc</i>	Regional Aid (Industry and Services) Scheme 2007-2013
Podstawa prawna	Industrial Development Acts 1986-2003; Údarás na Gaeltachta Act 1979; Shannon Free Airport Development Company Limited Act, 1959 as amended; Greyhound Industry Act, 1958
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Roczne wydatki planowane w ramach programu pomocy	85 mln EUR
Maksymalna intensywność pomocy	30 % Zgodnie z art. 4 rozporządzenia
Data realizacji	1.1.2007
Czas trwania	31.12.2013
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do regionalnej pomocy inwestycyjnej
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	IDA Ireland, Wilton Park House, Wilton Place, Dublin 2 Tel. (353-1) 603 40 00, www.idaireland.com Enterprise Ireland, Glasnevin, Dublin 9 Tel. (353-1) 808 20 00, www.enterprise-ireland.com Údarás na Gaeltachta, Na Forbacha, Co na Gaillimhe Tel. (353-9) 150 31 00, www.udaras.ie Shannon Free Airport Development Company Limited, Shannon Town, Co Clare Tel. (353-6) 136 15 55, www.shannonireland.com Bord na gCon, 104 Henry Street, Limerick, Co Limerick Tel. (353-6) 131 67 88, www.igb.ie
Adres internetowy publikacji programu pomocy	www.entemp.ie/enterprise/stateaid/ http://www.entemp.ie/enterprise/stateaid/regionalaidschemedescription.doc
Inne informacje	—
Numer pomocy	XR 144/07
Państwo członkowskie	Słowenia
Region	Slovenija

Nazwa programu pomocy lub nazwa przedsiębiorstwa otrzymującego uzupełniającą pomoc <i>ad hoc</i>	Regionalna shema drzavnih pomoči
Podstawa prawna	Uredba o dodeljevanju regionalnih drzavnih pomoči (Uradni list RS, št. 72/2006 in 70/2007)
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Roczne wydatki planowane w ramach programu pomocy	11 5,99 mln EUR
Maksymalna intensywność pomocy	30 % Zgodnie z art. 4 rozporządzenia
Data realizacji	4.8.2007
Czas trwania	31.12.2013
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do regionalnej pomocy inwestycyjnej
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Služba vlade RS za lokalno samoupravo in regionalno politiko, Kotnikova 28, SLO-1000 Ljubljana Tel. (386-1) 308 31 78 Fax (386-1) 478 36 19 E-mail: gp.svlr@gov.si
Adres internetowy publikacji programu pomocy	http://zakonodaja.gov.si/rpsi/r05/predpis_URED4165.html
Inne informacje	—
Numer pomocy	XR 49/08
Państwo członkowskie	Litwa
Region	87(3)(a)
Nazwa programu pomocy lub nazwa przedsiębiorstwa otrzymującego uzupełniającą pomoc <i>ad hoc</i>	Pramoninių objektų teritorijų inžinerinių tinklų ir susisiekimo komunikacijų įrengimo projektų grupės aprašas
Podstawa prawna	2008 m. vasario 29 d. Lietuvos Respublikos ūkio ministro įsakymo Nr. 4-79 „Dėl Lietuvos Respublikos ūkio ministerijos programų lėšų, teikiamų projektų veiklai ir kapitalui formuoti, administravimo taisyklių patvirtinimo“ 21 priedas „Pramoninių objektų teritorijų inžinerinių tinklų ir susisiekimo komunikacijų įrengimo projektų grupės aprašas“
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Roczne wydatki planowane w ramach programu pomocy	10 mln LTL
Maksymalna intensywność pomocy	50 % Zgodnie z art. 4 rozporządzenia
Data realizacji	9.3.2008
Czas trwania	31.12.2013
Sektory gospodarki	Wszystkie sektory kwalifikujące się do regionalnej pomocy inwestycyjnej —
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Lietuvos Respublikos ūkio ministerija Gedimino pr. 38/2, LT-01104 Vilnius
Adres internetowy publikacji programu pomocy	http://www3.lrs.lt/pls/inter3/dokpaieska.showdoc_l?p_id=315576 http://www3.lrs.lt/c-bin/getgr?C1=bin&c2=315576&c3=26330
Inne informacje	—

V

(Ogłoszenia)

PROCEDURY ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ WSPÓLNEJ POLITYKI HANDLOWEJ

KOMISJA

Zawiadomienie o zbliżającym się wygaśnięciu niektórych środków wyrównawczych dotyczących przywozu białyny pościelowej pochodzącej z Indii

(2008/C 189/06)

1. Zgodnie z art. 18 ust. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 2026/97 z dnia 6 października 1997 r. w sprawie ochrony przed przywozem towarów subsydiowanych z krajów niebędących członkami Wspólnoty Europejskiej Komisja zawiadamia, iż o ile nie zostanie wszczęty przegląd zgodnie z przedstawioną poniżej procedurą, wymienione poniżej środki wyrównawcze wygasną w terminie podanym w poniższej tabeli ⁽¹⁾.

2. Procedura

Producenci wspólnotowi mogą złożyć pisemny wniosek o przeprowadzenie przeglądu. Wniosek ten musi zawierać dostateczne dowody na to, iż wygaśnięcie środków może spowodować kontynuację lub wznowienie subsydiowania oraz szkody.

Jeżeli Komisja postanowi dokonać przeglądu środków, o których mowa, importerzy, eksporterzy, przedstawiciele kraju wywozu oraz producenci wspólnotowi będą mieli możliwość rozwinięcia, odrzucenia lub zgłoszenia uwag do kwestii zawartych we wniosku o przeprowadzenie przeglądu.

3. Terminy

Producenci wspólnotowi mogą przedłożyć pisemny wniosek o przeprowadzenie przeglądu na podstawie określonej powyżej procedury tak, by dotarł on na adres: European Commission, Directorate-General for Trade (Unit H-1), J-79 4/23, B-1049 Brussels ⁽²⁾ w dowolnym terminie po opublikowaniu niniejszego zawiadomienia, jednak nie później niż trzy miesiące przed datą podaną w poniższej tabeli.

4. Niniejsze zawiadomienie zostaje opublikowane zgodnie z art. 18 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 2026/97.

Produkt	Kraj(-e) pochodzenia lub wywozu	Środki	Podstawa prawna	Data wygaśnięcia
Bielizna pościelowa (bawełniana)	Indie	Cło wyrównawcze	Rozporządzenie Rady (WE) nr 74/2004 (Dz.U. L 12 z 17.1.2004, str. 1) ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1840/2006 (Dz.U. L 355 z 15.12.2006, str. 4)	18.1.2009

⁽¹⁾ Dz.U. L 288 z 21.10.1997, str. 1. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem (WE) nr 461/2004 (Dz.U. L 77 z 13.3.2004, str. 12).

⁽²⁾ Faks: (32-2) 295 65 05.

PROCEDURY ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POLITYKI KONKURENCJI

KOMISJA

Uprzednie zgłoszenie koncentracji

(Sprawa COMP/M.5229 — OMV/Lehman/Met/JV)

Sprawa kwalifikująca się do rozpatrzenia w ramach procedury uproszczonej

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

(2008/C 189/07)

1. W dniu 15 lipca 2008 r. do Komisji wpłynęło zgłoszenie planowanej koncentracji, dokonane na podstawie art. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004⁽¹⁾, zgodnie z którym przedsiębiorstwa OMV Power International GmbH („OPI”, Austria) kontrolowane przez OMV AG, Austria; Lehman ALI Inc. („Lehman”, USA) należące do Lehman Brothers Group; oraz Met Group („Met Group”, Turcja) kontrolowane przez Dr. Celal Metin, nabywają wspólną kontrolę nad przedsiębiorstwem Borasco Elektrik Üretim Sanayi ve Ticaret A.S. („Borasco Elektrik”, Turcja) w rozumieniu art. 3 ust. 1 lit. b) wymienionego rozporządzenia w drodze zakupu akcji w nowo powstałej spółce stanowiącej joint venture.

2. Dziedziny działalności gospodarczej zainteresowanych przedsiębiorstw są następujące:

- OPI: opracowywanie projektów elektrowni gazowych i zakładów energetycznych korzystających z energii ze źródeł odnawialnych,
- Lehman: usługi finansowe,
- Met Group: usługi konsultingowe skupiające się na sektorach energetycznym, telekomunikacyjnym i konsumenckim,
- Borasco Elektrik: budowa i obsługa elektrowni gazowej w Turcji.

3. Po wstępnej analizie Komisja uznała, zastrzegając sobie jednocześnie prawo do ostatecznej decyzji w tej kwestii, iż zgłoszona transakcja może wchodzić w zakres zastosowania rozporządzenia (WE) nr 139/2004. Należy zauważyć, iż zgodnie z obwieszczeniem Komisji w sprawie procedury uproszczonej stosowanej do niektórych koncentracji w rozumieniu rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004⁽²⁾, sprawa ta kwalifikuje się do rozpatrzenia w ramach procedury określonej w tym obwieszczeniu.

4. Komisja zaprasza zainteresowane strony trzecie do przedłożenia jej ewentualnych uwag o planowanej koncentracji.

Spostrzeżenia te muszą dotrzeć do Komisji nie później niż w ciągu 10 dni od daty niniejszej publikacji. Mogą one zostać nadesłane Komisji za pomocą faksu (nr faksu: (32-2) 296 43 01 lub 296 72 44) lub listownie, z zaznaczonym numerem referencyjnym: COMP/M.5229 — OMV/Lehman/Met/JV, na adres:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Dz.U. L 24 z 29.1.2004, str. 1.

⁽²⁾ Dz.U. C 56 z 5.3.2005, str. 32.

POMOC PAŃSTWA — FRANCJA**(Artykuły 87–89 Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską)****Zawiadomienie Komisji zgodnie z art. 88 ust. 2 Traktatu WE — Wycofanie zgłoszenia****Pomoc państwa C 51/07 (ex N 530/07) — Wsparcie ze strony Agence de l'innovation industrielle na rzecz programu VHD****(Tekst mający znaczenie dla EOG)****(2008/C 189/08)**

Decyzją z dnia 29 stycznia 2008 r. Komisja, po wycofaniu przez Francję swojego zgłoszenia dnia 29 listopada 2007 r., zamknęła formalne postępowanie wyjaśniające przewidziane w art. 88 ust. 2 Traktatu WE, wszczęte w odniesieniu do powyższego środka pomocy dnia 13 listopada 2007 r.

INNE AKTY

KOMISJA

Opinia dotycząca wniosku złożonego na mocy art. 30 dyrektywy 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady — Przedłużenie terminu**Wniosek państwa członkowskiego**

(2008/C 189/09)

Dnia 19 maja 2008 r. Komisja otrzymała wniosek złożony na mocy art. 30 ust. 4 dyrektywy 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. koordynującej procedury udzielania zamówień przez podmioty działające w sektorach gospodarki wodnej, energetyki, transportu i usług pocztowych ⁽¹⁾.

Przedmiotowy wniosek, złożony przez Rzeczpospolitą Polską, dotyczy produkcji i sprzedaży hurtowej energii elektrycznej w tym kraju. Wniosek ten został opublikowany w Dz.U. C 134 z 31.5.2008 str. 43. Pierwotny termin upływa dnia 20 sierpnia 2008 r.

Biorąc pod uwagę fakt, że służby Komisji muszą otrzymać i zbadać dodatkowe informacje oraz zgodnie z przepisami art. 30 ust. 6 zdanie trzecie wyżej wymienionej dyrektywy, okres, jakim dysponuje Komisja na podjęcie decyzji, zostaje przedłużony o jeden miesiąc.

Ostateczny termin upływa zatem dnia 20 września 2008 r.

⁽¹⁾ Dz.U. L 134 z 30.4.2004, str. 1.